Комиссия по положению женщин

Пятьдесят четвертая сессия

1–12 марта 2010 года

Пункт 3(а) предварительной повестки дня*

Последующая деятельность по итогам четвертой Всемирной конференции по положению женщин и двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Женщины в 2000 году: равенство между мужчинами и женщинами, развитие и мир в XXI веке»: достижение стратегических целей и деятельность в важнейших проблемных областях и дальнейшие меры и инициативы: обзор хода осуществления Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии и его вклад в разработку гендерной проблематики при реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия

Заявление, представленное «Союзом матерей», неправительственной организацией, имеющей консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете

Генеральный секретарь получил следующее заявление, которое распространяется в соответствии с пунктами 36 и 37 резолюции 1996/31 Экономического и Социального Совета.

* E/CN.6/2010/1.



Заявление

1. «Союз матерей» — это христианская миссионерская организация, осуществляющая деятельность на низовом уровне, в целях оказания поддержки семьям и общинам во всем мире. Основываясь на своей вере, 3,6 миллиона наших членов в 78 странах ведут борьбу с неравенством и дискриминацией в отношении женщин.

Пекинская платформа действий: 15 лет спустя

2. Пекинская декларация и Платформа действий определяют широкомасштабные цели для содействия достижению гендерного равенства, развития и мира. С 1995 года был достигнут определенный прогресс, однако в настоящем заявлении представлена информация о том, что еще предстоит сделать.

Женщины, девочки и нищета

3. Во всем мире 1,4 миллиарда человек живут менее чем на 1,25 долл. США в день¹. Многие показатели свидетельствуют о том, что у женщин больше шансов оказаться в условиях нищеты, чем у мужчин: 68 процентов домашних хозяйств, возглавляемых женщинами, относятся к категории бедных по сравнению с 31 процентом хозяйств, возглавляемых мужчинами¹.

Образование и профессиональная подготовка

4. Из 71 миллиона детей, не посещающих школы во всем мире, 57 процентов — это девочки. В настоящее время в развивающихся странах в начальной школе на 100 мальчиков приходится 95 девочек, а в средней на 100 мальчиков — 94 девочки. При этом следует отметить, что паритет достигнут лишь в 30 процентах стран, по которым имеются соответствующие данные¹.

Здравоохранение

5. Во всем мире более половины миллиона женщин ежедневно умирает по причинам, связанными с беременностью или деторождением, и этот показатель не уменьшился с момента проведения Конференции в Пекине. Факторы, способствующие материнской смертности, включают в себя отсутствие квалифицированных медицинских работников, медикаментов и медицинского оборудования, а также болезни и плохое питание². Сегодня в странах Африки к югу от Сахары ВИЧ/СПИД поражает больше женщин, чем мужчин³.

Насилие

6. До 70 процентов женщин в мире являются жертвами физического или сексуального насилия со стороны мужчин, и от насилия погибает большее число женщин в возрасте от 15 до 44 лет, чем от рака, малярии, дорожно-

¹ *The Millenium Development Goals Report 2009* (United Nations publication, Sales No. E.09.I.12).

² United Nations Children's Fund, *The State of the World's Children 2009: Maternal and Newborn Health* (United Nations publication, Sales No. E.09.XX.7), December 2008.

³ Joint United Nations Programme on HIV/AIDS, *2008 Report on the global AIDS epidemic*.

транспортных происшествий и войн вместе взятых⁴. В ряде стран до 30 процентов женщин сообщили, что их первый сексуальный акт был насильственным⁵.

Конфликты

7. Глобальные военные расходы увеличились с 855 млрд. долл. США в 1995 году⁶ до 1,46 трлн. долл. США в 2008 году⁷. Женщины играют разную роль в конфликтах и связанных с ними ситуациях, являясь жертвами (прежде всего изнасилований), пострадавшими, комбатантами и активистами борьбы за мир. При этом очень небольшое число женщин участвует в официальных мирных переговорах⁸.

Экономика

8. Сорок девять процентов женщин работоспособного возраста являются получающими доход работниками (во всем мире)⁹, при этом разница в оплате труда мужчин и женщин является существенной и составляет 15,6 процента, и эта разница, как правило, более значительная в тех областях занятости, в которых доминируют женщины, например здравоохранении, образовании и социальной работе¹⁰. Однако в финансовом секторе этот разрыв увеличивается до 39 процентов в базовой оплате и 80 процентов в выплате премиальных¹¹.

Полномочия и участие в принятии решений

9. Во всем мире женщины занимают лишь 17,7 процента мест в нижних и верхних палатах парламента¹². Только в Руанде в парламенте число женщин больше, чем число мужчин (56,3 процента), а в восьми странах женщины вообще не были членами парламентов¹³. В Европейском парламенте женщины составляют 35 процентов¹⁴, а Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций женщина не была никогда. Лишь 5 процентов компаний, включенных в индекс FTSE 100, возглавляются женщинами¹⁵.

⁴ United Nations Development Fund for Women, Factsheet: Violence against Women Worldwide, 2009.

⁵ ActionAid *Hit or miss? Women's rights and the Millennium Development Goals*, 2008.

⁶ www.idsa.in/idsastrategiccomments/RisingCostoftheGlobalWaronTerror_LKBehera_010108.

⁷ www.globalissues.org/article/75/world-military-spending#WorldMilitarySpending.

⁸ Tsjeard Bouda and Georg Frerks, *Women's Roles in Conflict Prevention, Conflict Resolution and Post-Conflict Reconstruction: Literature Review and Institutional Analysis*. Netherlands Institute of International Relations, The Hague, the Netherlands, 2002.

⁹ *The Millennium Development Goals Report 2009*.

¹⁰ International Trade Union Confederation, *The Global Gender Pay Gap*, February 2008.

¹¹ See www.equalityhumanrights.com/media-centre.

¹² Women in Politics: 2008 (map).

¹³ See seats held by women in national parliament, percentage available from mdgs.un.org/unsd/mdg/Data.aspx.

¹⁴ Available from Division for the Advancement of Women of the Department of Economic and Social Affairs and Inter-Parliamentary Union, www.europeanirish.com/news_details.php?news_id=2009.

¹⁵ www.guardian.co.uk/business/2009/nov/10/imperial-tobacco-alison-cooper.

Средства массовой информации

10. В 2005 году женщины в недостаточной степени освещались средствами массовой информации: 80 процентов лиц, о которых говорилось в статьях во всем мире, были мужчины, и лишь 10 процентов всех новостей были посвящены непосредственно женщинам¹⁶. Изображение женщин в средствах массовой информации носит более сексуальный по сравнению с мужчинами характер¹⁷, а в Соединенных Штатах в 85 процентах реклам сексуального характера с участием детей участвуют девочки¹⁸.

Подтверждение Пекинской декларации

11. Основой улучшения положения женщин являются налаживание и поддержка прочных и взаимоуважительных отношений между мужчинами и женщинами, мальчиками и девочками. Эти отношения должны основываться на таких ценностях, как достоинство, справедливость, мир, признание и равная ценность всех. «Союз матерей» принимает меры для содействия реализации этих ценностей и достижению целей Пекинской декларации во всем мире следующим образом.

Ликвидация дискриминации

12. Ликвидация дискриминационного отношения играет основополагающую роль в прекращении дискриминации в отношении женщин на практике. В рамках программы и политической деятельности «Союз матерей» ведет борьбу с дискриминационным отношением путем принятия таких мер, как равное распределение обязанностей в доме и общине, а также искоренение вредной практики, такой как калечащие операции на женских половых органах.

Участие мужчин

13. В рамках нашей осуществляемой во всем мире «Программы для родителей» для отцов создаются стимулы для участия в уходе за детьми и выполнения других семейных обязанностей. Программа «Грамотность и развитие» в Бурунди, Малави и Судане способствует обучению грамотности и формированию ряда навыков, а также создает стимулы для того, чтобы мужчины и женщины совместно обсуждали проблемы и решали их в семьях и общинах, особенно проблемы, связанные с неравенством мужчин и женщин и насилием в семье.

Экономическая независимость

14. Члены «Союза матерей» способствуют формированию навыков на микропредприятиях в таких областях, как выращивание грибов, крашение тканей, выращивание птицы и овощеводство. В Соединенном Королевстве «Союз матерей» лоббировал в правительстве вопросы равной оплаты и прав для работы по гибкому графику и отпусков для выполнения родительских обязанностей, с

¹⁶ See Global Media Monitoring Project available from www.unifem.org/news_events/story_detail.php?StoryID=974.

¹⁷ Edited by Jane D. Brown, Jeanne R. Steele, Kim Walsh-Childers *Sexual Teens, Sexual Media: Investigating Media's Influence on Adolescent Sexuality*. Routledge, New York, 2002.

¹⁸ American Psychological Association, *Report of the APA Task Force on the Sexualisation of Girls*, 2007.

тем чтобы обеспечить более равное и справедливое участие женщин на рынке труда.

Устойчивое развитие на основе образования

15. За последние 10 лет после начала осуществления программы «Грамотность и развитие» в ней участвовало более 57 000 человек, обучавшихся грамотности и счету, а кроме того она способствовала мобилизации 646 новых групп, связанных с процессом развития, и расширила возможности более 10 000 женщин, которые после обучения грамоте приступили к деятельности в таких областях, как оказание помощи на уровне общин, получение дохода, пропагандистская деятельность и создание ассоциаций, занимающихся вопросами сбережений и кредитов.

Женщины, способствующие достижению мира

16. Члены «Союза матерей» живут в ряде районов мира, наиболее подверженных конфликтам, как, например, Демократическая Республика Конго, Ирак, Кения, Мьянма, Руанда, Сьерра-Леоне, Судан и Зимбабве. После гражданских беспорядков в Кении «Союз матерей» организовал практикумы по вопросам постконфликтных ситуаций, в которых участвовали женщины из соседних общин, выразившие свои чувства и стремившиеся к восстановлению взаимоотношений.

Ликвидация насилия в отношении женщин

17. «Союз матерей» организует обучение и профессиональную подготовку по вопросам предупреждения насилия в отношении женщин и выделяет на эти цели ресурсы, а также оказывает практическую поддержку женщинам-жертвам такого насилия и женщинам-беженцам.

Охрана здоровья

18. В Малави члены «Союза матерей» ведут среди групп женщин просветительскую работу, посвященную вопросам планирования семьи и предупреждения ВИЧ/СПИДа, а также обеспечения доступа к лечению. В Зимбабве члены организации мобилизовали средства для строительства центра для женщин-рожениц и для приобретения медицинского оборудования. В ряде стран, в том числе в Бурунди, Кении, Уганде и Замбии, члены организации проходят подготовку в качестве традиционных акушеров.

Средства массовой информации

19. В Соединенном Королевстве Великобритании и Северной Ирландии члены «Союза матерей» занимались информированием общественности и организовали кампанию против сексуализации образа девочек в рекламной деятельности и маркетинге, а также сексуальной продукции, предназначенной для всех детей.

Укрепление приверженности реализации Платформы действий

20. «Союз матерей» призывает правительства укрепить их приверженность достижению целей Пекинской декларации и Платформы действий и реализо-

вать эти цели вместе с закрепленными в Декларации тысячелетия целями в области развития. В частности, правительства должны:

а) ликвидировать все формы институциональной дискриминации в отношении женщин и принимать меры по борьбе с дискриминационным отношением в обществе на основе проведения просветительской работы, борьбы с сексуальным и жестоким представлением женщин и девочек в средствах массовой информации и укрепления приверженности делу осуществления всех прав человека;

б) инвестировать средства в охрану здоровья и просветительскую работу в области здравоохранения, включая подготовку медицинских работников, для всего населения на всех этапах жизни и признавать, что женщины ухаживают за всеми больными членами семьи;

с) обеспечивать, чтобы женщины и девочки имели равный доступ и участвовали в просветительской и учебной деятельности на всех этапах жизни, включая тех женщин и девочек, ухаживающих за членами семьи, которые живут в условиях нищеты и в сельских районах;

д) запретить дискриминацию и преследование на рабочих местах, в том числе путем ликвидации различий в оплате труда по гендерному признаку и отказа в правах на землю, а также обеспечить, чтобы и женщины, и мужчины работали в интересах поддержки семьи;

е) обеспечить справедливое и равное участие женщин в политической жизни, включая свободное участие в голосовании и подлинное участие в политическом руководстве на всех уровнях во всех областях политики.